[Accueil](#)[Revenir à l'accueil](#)[Collection](#)[PARCOURS 1 - Consulter le corpus des recueils collectifs de poésies françaises du XVI^e siècle apparentés au *Trésor des joyeuses inventions*](#)[Collection](#)[ŒUVRE : Traductions de latin en français](#)[Collection](#)[Édition : 1550 - Traductions de latin en français - Groulleau](#)[Item\[1550_Tradlatfr_Grou\] 043 Frere Colin Confesseur de Nonnettes](#)

[1550_Tradlatfr_Grou] 043 Frere Colin Confesseur de Nonnettes

Présentation générale du poème

Titre de la pièce De frere Colin, par M. G.

Incipit non modernisé Frere Colin confesseur de nonnettes

Les pages

En passant la souris sur une vignette, le titre de l'image apparaît.

2 Fichier(s)

Relations entre les documents

Collection Édition : 1554 - Parangon des joyeuses inventions - Gort

[\[1554_Par_Gort\] 042 Frere Colin, confesseur de Nonnettes](#) est une variation de ce document

Collection Édition : 1554 - Trésor des joyeuses inventions - Groulleau

[\[1554_TJI_Grou\] 042 Frere Colin confesseur de Nonnettes](#) est une variation de ce document

Collection Édition : 1556c. - Trésor des joyeuses inventions - Denise

[\[1556c_TJI_Denise\] 042 Frere Colin confesseur de Nonnettes](#) est une variation de ce document

[Afficher la visualisation des relations de la notice.](#)

Présentation de l'exemplaire

Formatin-8

Imprimeur-libraire Groulleau, Étienne

Date 1550

Lien vers la notice du catalogue de la bibliothèque où est conservé l'exemplaire <https://catalogue.bnf.fr/ark:/12148/cb308886887>

Type de numérisation Numérisation totale

Transcription du poème

Texte

Frere Colin confesseur de Nonnettes
Fin crocheteur de leurs pechez couverts
Confessa tant l'une des plus jeunettes
{B6r}Qu'a son plaisir la fit mettre à l'envers.
Leurs petitz jeux si furent descouvers
Tant qu'a l'Abessø on conta tout le fait
Qui luy a dit : Meschant, vilain infait
As-tu osé luy faire un tel outrage ?
Que pleust à Dieu que tu me l'eusses fait
Et qu'ell' n'eust perdu son pucelage !

Emplacement du poème

Rang dans le recueil n° 043

Foliotation B5v, B6r

Informations sur la notice

Contributeur(s) Primot, Carole

Éditeur Équipe Joyeuses inventions ; EMAN (Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne nouvelle)

Mentions légales

- Fiche : Équipe Joyeuses inventions ; EMAN (Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne nouvelle). Licence Creative Commons Attribution - Partage à l'Identique 3.0 (CC BY-SA 3.0 FR)
- Image(s) : Source gallica.bnf.fr / BnF

Notice créée par [Côme Saignol](#) Notice créée le 24/10/2017 Dernière modification le 04/11/2021

*On perd souuent l'aquise priuauté
Le mieux sera prendrẽ à part sa beauté,
Et sans vser de plume ny de langue
Faire si bien maugré sa cruauté
Que par effait entende ma harangue.*

*D'un qui vouloit estre Presbtre.
G. C.*

*Quelqu'un desirant estre Presbtre
À l'Euesque se presenta,
Qui luy dist, si tu le veux estre
Dy moy : quot sunt sacramenta?
Ce mot bien fort l'espouuenta,
Tres, dit il, & l'Euesque : quas?
Est spes, fides, & charitas.
Vrayement tu as bien respondu.
Greffier, qu'on despesche son cas
Dignẽ est d'estre presbtre tondu.*

*De frere Colin,
par M. G.*

*Frere Colin confesseur de Nonnettes
Fin crocheteur de leurs pechez couuerts
Confessa tant l'une des plus ieunettes*

Qu'à

*Qu'a son plaisir la fit mettrꝫ à l'enuers.
Leurs petitꝫ ieux si furent descouuers
Tant qu'a l'Abessꝫ on conta tout le fait
Qui luy a dit: Meschant, vilain infait
As-tu osé luy fairꝫ vn tel outrage?
Que pleust à Dieu que tu me l'eusses fait
Et qu'ell' n'eust point perdu sꝫ pucelage!*

Imitation d'vn Embleme d'alciat
par L. T,

*Vn iour Amour par grand aueuglemēt
Pour son arc prit l'arc cruel d'Atropos,
Et Atropos l'arc d'Amour, tellement
Qu'amour voulant tirer à tous propos
On voyoid mettre à mort les plus dispos,
Et mort voulant du mortel arc ferir,
Ces vieux resueurs faisoit d'amour perir
Tant qu'on les voit chassieux & pleins d'ans
Iusqu'au iourd'huy en lieu de ce morir
Faire l'amour, la Mort entre les dents.*

A vne laideron, pris du Latin.
Esse Gellia me putas Spadonem. par S.R.

*Quand ie ne le te veux point faire,
Tu me dis que ie suis castré,*

Ha vieille